

Betjeningsvejledning

Air Top Evo 40 | 55



Dansk

Indholdsfortegnelse

1	Generelt.....	3
1.1	Dokumentets formål.....	3
1.2	Håndtering af dette dokument	3
1.3	Garanti og ansvar	3
1.4	Anvendelse af symboler og fremhævelser	3
2	Sikkerhed.....	3
2.1	Anvendelsesformål	3
2.2	Generelle sikkerhedsanvisninger	3
2.3	Forskrifter og lovmæssige bestemmelser.....	4
3	Betjening	4
3.1	Betjeningslementer	4
3.2	Tænding og slukning for varmeren	4
3.3	Brug af varmeren i køretøjer til transport af farligt gods (ADR).....	5
3.4	Tænd for varmeren efter automatisk afbrydelse.....	5
4	Brændstof.....	5
4.1	Skift fra sommer- til vinterdiesel.....	5
5	Forbrændingsluft	5
6	Udstødning	5
7	Rengøring	5
8	Fejl.....	6
9	Servicesignal.....	7
10	Vedligeholdelse	7
11	Bortskaffelse.....	7
12	Kundeservice og kundecenter.....	7
13	Overensstemmelseserklæring	7
14	Typegodkendelse AT40 55.....	8

1 Generelt

1.1 Dokumentets formål

Denne betjeningsvejledning indeholder informationer om sikker betjening af Air Top Evo 40 | 55.



BEMÆRK

Om funktionerne er tilgængelige afhænger af den installerede varmer.



BEMÆRK

Læs og overhold nøje betjeningsvejledningen til varmeren og de heri indeholdte sikkerhedsanvisninger.

1.2 Håndtering af dette dokument

- ✓ Denne betjeningsvejledning og betjeningsvejledningen til betjeningselementet skal læses, før Air Top Evo 40 | 55 tages i brug.
- ✓ Denne betjeningsvejledning skal gives videre til den nye ejer eller bruger ved salg eller overdragelse af Air Top Evo 40 | 55.

Anvend en af følgende funktioner for at få adgang til yderligere dokumenter:

Webasto Dealer Portal

(<https://dealers.webasto.com>)

Webasto Service App (til installationen)

Sådan downloader du applikationen:

- Scan følgende QR-kode, eller



- Gå til:

<https://apps.apple.com/> (Apple App Store) eller
<https://play.google.com/> (Google Play Store).

For at få adgang til Webasto Service App og den tekniske online-dokumentation fra Webasto skal du scanne QR-koden eller stregkoden på din Webasto-produktemballage.

Der er også adgang til betjeningsvejledninger på Webasto-websitet på <http://www.webasto.com>. På Webasto-websitet er den vejledning til rådighed på mange flere nationale sprog.

1.3 Garanti og ansvar

Webasto fraskriver sig ethvert ansvar for mangler eller skader, som skyldes, at monterings- eller betjeningsvejledningerne ikke er fulgt. Denne ansvarsfraskrivelse gælder især i tilfælde af:

- Montering eller vedligeholdelse udført af ukvalificeret personale.
- Forkert anvendelse.
- Reparationer ikke udført af et Webasto serviceværksted.
- Anvendelse af uoriginale reservedele.
- Ombygning af apparatet uden tilladelse fra Webasto.
- Beskadigelser på apparatet på grund af mekaniske påvirkninger.
- Manglende overholdelse af serviceanvisninger.



FARE

Varmeren skal altid slukkes, før køretøjet tankes.

1.4 Anvendelse af symboler og fremhævelser



FARE

Dette signalord henviser til en fare med en **høj** risiko, der vil medføre død eller alvorlige personskader, såfremt det ikke overholdes.



ADVARSEL

Signalordet beskriver en fare med en middel risikograd, som, hvis den ikke undgås, kan medføre mindre eller moderate kvæstelser.



FORSIGTIG

Dette signalord henviser til en fare med en **lav** risikograd, der kan medføre mindre eller mellemsvære kvæstelser, såfremt det ikke overholdes.



BEMÆRK

Dette symbol henviser til en teknisk detalje eller (hvis anvisningen ikke overholdes) en mulig skade på produktet.



Dette symbol henviser til separate dokumenter, som evt. er vedlagt og ellers kan rekvireres hos Webasto.

- ✓ Forudsætning for følgende handlingsanvisning

2 Sikkerhed

2.1 Anvendelsesformål



BEMÆRK

Varmeanheden må ikke være en sikkerhedsrelevant komponent. Dens eneste formål er komfort.

Varmeren arbejder uafhængigt af køretøjets motor og integres i elektriske system.

Varmeren er godkendt til følgende anvendelser:

- Personbiler, lette erhvervskøretøjer (LCV)
- Lastbiler, busser i EU-køretøjsklasse **M**, **N** og **O**.
- Campingvogne, autocampere, både, lystfartøjer
- Gravemaskiner
- Entreprenørmaskiner
- Køretøjer, der kan anvendes inden for forretning og erhverv samt mindre virksomheder og industri.
- Land- og skovbrugsmaskiner

2.2 Generelle sikkerhedsanvisninger

2.2.1 Sikkerhedsanvisninger for drift



FARE

Risiko for personskader på grund af defekt apparat

Brug ikke en defekt Air Top Evo 40 | 55 og tag den ud af drift ved at fjerne sikringen:

- langvarig udvikling af kraftig røg.
- usædvanlig brænderstøj.
- brændstoflugt.
- permanente fejlstop med fejlmeddelelser (blinkkode).
- beskadiget varmer.

- Kontakt et Webasto serviceværksted.

**FARE****Eksplisionsfare på grund af eksplosivt og brændbart farligt gods**

På køretøjer til transport af farligt gods er en begrænsning af varmerens drift (ADR) nødvendig for at undgå svære brandsår.

- Brug ikke varmeren på læsesteder med farligt gods.
- Brug ikke varmeren under på- og aflæsning af farligt gods.

**FARE****Brandfare**

Brændbare materialer eller væsker i varmluftstrømmen.

- Hold varmluftstrømmen fri.

**FARE****Forgiftnings- og kvælningsfare på grund af udslip af udstødningsgas**

Kontroller :

- at huset kun ligger på foden efter monteringen.
- at tætningen er monteret korrekt på varmerens fod.
- Udstødningsgassen kun ledes ud udvendigt.

**ADVARSEL****Eksplisions- og kvælningsfare**

Brug ikke varmeren:

- på tankstationer og ved tankanlæg.
- på steder, hvor der kan dannes let antændelige gasser eller støv og på steder, hvor der lagres let antændelige væsker eller faste materialer (f.eks. i nærheden af brændstof-, kul- og træstøv, kornlagre, tørt græs og løv, karton, papir osv.).
- i lukkede rum (f.eks. garager) uden udsugning af udstødningsgas, især ikke med programmeret opvarmingsstart (tidsindstilling eller Telestart).

**BEMÆRK****Ukorrekt håndtering**

- Beskyt varmeren mod mekanisk belastning (f.eks. nedstyrtning, stød eller slag).
- Træd ikke på varmeren.
- Placer ingen genstande på varmeren.
- Undgå ukorrekt frakobling af varmeren under efterløbet. Varmerens ventilator kører videre, efter den er blevet slukket med betjeningselementet.
- Sluk altid for varmeren med betjeningselementet.
- Afbryd først spændingsforsyningen efter efterløbet.

**BEMÆRK**

- Anvend ikke apparatet uden dæksel på styreenheden.

2.2.2 Forhindring af materielle skader**BEMÆRK**

Varmerens ventilator kører videre et stykke tid (forkortet til 40 s ved ADR), efter den er blevet slukket med betjeningselementet. Ukorrekt frakobling uden efterløb kan medføre beskadigelse af Air Top Evo 40 | 55.

- Sluk altid for varmeren med betjeningselementet.
- Anvendelse af programmerbare betjeningslementer i ADR-køretøjer er ikke tilladt.

**BEMÆRK**

Varmeren er ikke godkendt til direkte opvarmning af laststrømmet i ADR-køretøjer (transport af farligt gods).

2.3 Forskrifter og lovmæssige bestemmelser

I gyldighedsområdet for EU-forordningen 2018/858 foreligger der typegodkendelser for varmeren Air Top Evo 40 | 55 i henhold til direktiverne ECE-R 122 (opvarmning) og ECE-R 10 (EMC).



Læs og følg advarslerne og de oplysninger af monteringsvejledning og betjeningsvejledningen.

3 Betjening**FARE**

Køretøjer til transport af farligt gods (ADR) må ikke tændes og slukkes tids- eller fjernstyret.

3.1 Betjeningslementer**BEMÆRK**

Brug egnede betjeningslementer, som er godkendt af Webasto til brug med varmeren.

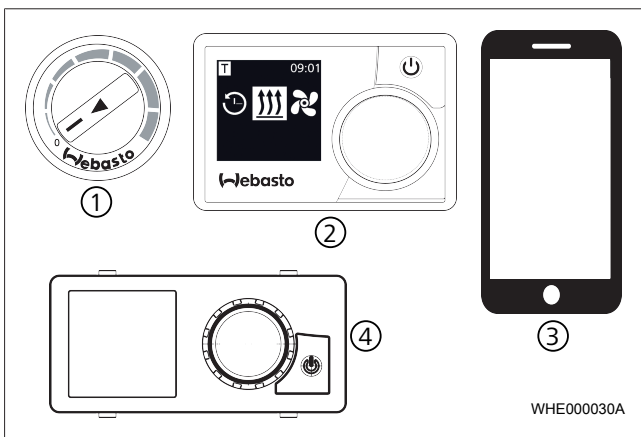


Fig. 1 Betjeningslementer

① Drejevælger	③ ThermoCall TC4 og ThermoConnect med app
② MultiControl eller SmartControl	④ UniControl



Overhold også andre krav i betjenings- og monteringsvejledningen til Air Top Evo 40 | 55 og betjeningslementet.

Air Top Evo 40 | 55 kan udstyres med forskellige betjeningslementer. Det er muligt at kombinere betjeningslementer.

3.2 Tænding og slukning for varmeren

Der tændes og slukkes for varmeren med forskellige styresignaler. Afhængigt af systemets udstyr genereres styresignalerne af en kontakt, et betjeningslement eller en klimastyring.

**FARE****Kvælnings- og eksplosionsfare**

På ADR-køretøjer: Varmeren må kun tændes manuelt med en kontakt. Varmeren må ikke tændes automatisk med en programmerbar kontakt.

**FARE****Mulighed for overophedning**

En nødstopkontakt må kun aktiveres i faresituationer, da varmeren slukkes uden efterløb.

**BEMÆRK****Sluk altid for varmeren med betjeningselementet**

Når der slukkes for den med betjeningselementet, går varmeren i en kort reguleret efterløbsfase. Ukorrekt frakobling uden efterløb kan medføre beskadigelse af varmeren.

3.3 Brug af varmeren i køretøjer til transport af farligt gods (ADR)

På ADR-køretøjer kan der ikke indstilles forprogrammerede tidspunkter. SmartControl (hvis tilstede) viser varmerens resterende driftstid.

**BEMÆRK****I følgende tilfælde er der et ADR-efterløb:**

- Generatorsignalet (d+, generator) bortfalder.
- Køretøjets transportanlæg (kraftudtag) tages i brug. Efter afslutning af ADR-efterløbet er varmeren i ADR-lås.

**BEMÆRK****Ophævelse af ADR-lås:**

- ▶ Tag køretøjets transportanlæg ud af drift.
- ▶ Tag varmeren i brug igen ved at slukke og tænde den igen med betjeningselementet.

3.4 Tænd for varmeren efter automatisk afbrydelse

**BEMÆRK****Mulighed for svigt af opvarmningsfunktionen**

Varmeren skal tændes manuelt igen efter automatisk afbrydelse. Varmeren kan tages i brug igen ved at slukke og tænde den igen med betjeningselementet.

4 Brændstof

Varmeren er tilsluttet bilens tank eller en separat brændstoff-tank.

- ▶ Egnede brændstoffer:
 - Air Top Evo 40 | 55 B: benzin DIN EN 228
 - Air Top Evo 40 | 55 D: Diesel DIN EN 590, biodiesel DIN EN 14214, HVO DIN EN 15940

4.1 Skift fra sommer- til vinterdiesel

- ✓ Vinterdiesel (kuldebestandigt brændstof) tankes. Der kan være rester af sommerdiesel i varmerens brændstofsyst.
 - ▶ Lad varmeren køre i ca. 15 minutter (brændstofsyst. er nu fyldt helt op med kuldebestandigt brændstof).

5 Forbrændingsluft

**FARE****Brandfare**

Brændbare materialer eller væsker i varmluftstrømmen.

- ▶ Hold forbrændingsluftstrømmen fri

6 Udstødning

**ADVARSEL****Forstoppelser**

Kontroller forbrændingsluftsystemet og udstødningssystemet for forstoppelser.

Hvis udstødningssystemet eller forbrændingsluftsystemet er forstoppet, kan sikker drift af varmeren ikke længere garanteres!

7 Rengøring

**BEMÆRK**

Rengør ikke Air Top Evo 40 | 55 med højtryksrensere.

Rengør varmeren forsigtigt med vand og med et rengøringsmiddel, der egner sig til rengøring af køretøjer.

8 Fejl



ADVARSEL

Kontroller forbrændingsluftssystemet og udstødningssystemet for forstoppelser.

Hvis udstødningssystemet eller forbrændingsluftssystemet er forstoppet, kan sikker drift af varmeren ikke længere garanteres!

I tilfælde af en fejl kan betjeningselementet vise en fejl.

En fejl indikeres med en blinkkode eller på betjeningselementets display:

- På betjeningslementer med display vises fejlkoderne F01 til F15 på displayet. Fejlkoderne F16 til F19 vises med "- -".
- På betjeningslementer med lampe vises fejlen i form af en blinkkode. Impulserne er korte eller lange. Antallet af lange blinkimpulser svarer til fejlkodens nummer. F00 er kun en hurtig blinken.
- Kontroller sikringer og stikforbindelser i tilfælde af en fejl.
- Hvis fejlen ikke kan løses med de beskrevne foranstaltninger, skal du kontakte et Webasto serviceværksted.



BEMÆRK

Det er forbudt selv at foretage vedligeholdelse, især ved hjælp af brændbare gasser eller væsker som f.eks. aktivatorspray.

Blinkkode	Hex	Dec	Fejlbeskrivelse
F00 eller 0*	00h	0	Ingen gemte fejl
F00 eller 0*	A0h	160	Varmeren starter ikke
F01 eller 1*	02h	2	Varmeren starter ikke
F01 eller 1*	83h	131	Afbrydelse af opvarmningen
F02 eller 2*	03h	3	Afbrydelse af opvarmningen
F03 eller 3*	84h	132	Varmeren starter ikke, afbrydelse af opvarmningen
F10 eller 10*	06h	6	Låsning af varmeren
-	17h	23	Varmeren starter ikke, afbrydelse af opvarmningen
-	32h	50	Varmeren starter ikke efter pause
-	-	-	På køretøjer til transport af farligt gods: Varmeren starter ikke, afbrydelse af opvarmningen
-	-	-	Sort røg fra varmerens udstødning

9 Servicesignal

I forbindelse med en eventuel serviceinformation vises service-signal på betjeningselementet, når varmeren er tændt.

- På betjeningselementet MultiControl/SmartControl vises et servicesymbol.
- På betjeningselementer uden display: Driftslampen blinker i 60 s: 1 s tændt, 1 s slukket.
- Få varmeren kontrolleret af en fagmand.

Varmeren kan stadig bruges i indskrænket drift.

10 Vedligeholdelse

- Tag varmeren i brug hver 4. uge for at forhindre, at mekaniske dele stopper til.
- Få varmeren kontrolleret af en fagmand, når varmesæsonen starter.

11 Bortskaffelse

Air Top Evo 40 | 55 må ikke smides ud sammen med husholdningsaffaldet.

Følg de lokale regler for bortskaffelse af elektronisk affald.

12 Kundeservice og kundecenter

Når det installeres af Webastos serviceværksted, registreres udstyret. Du modtager registreringsdokumentet.

Registreringsdokumentet skal gives videre til nye ejere eller brugere af udstyret.

Har du tekniske spørgsmål eller problemer med apparatet?

Du kan finde telefonnumrene på de lokale filialer på:

<https://www.webasto-group.com/en/the-company/locations-worldwide/>

13 Overensstemmelseserklæring

EU-Konformitätserklärung EU-overensstemmelseserklæring		
Hersteller Producent	Webasto Roof & Components SE Krallinger Strasse 5 82131 Stockdorf Germany	
Für die Verwendung des Webasto Heizgerätesystems Til brug af Webasto varmesystemet		
Air Top Evo 40		
Richtlinie Direktiv	Harmonisierte Normen Harmoniserede standarder	
2006/42/EG Maschinenrichtlinie	EN ISO 3744:2010 EN ISO 12100:2010 EN 61310-2:2008	
2006/42/EG Maskindirektiv		
2014/30/EU EMV	EN 61000-6-2:2005/AC:2005 EN 61000-6-3:2007/A1:2011 EN ISO 14982:2009 EN ISO 13766-1:2018	
2014/30/EU EMC		
2011/65/EU RoHS		
Ort und Datum der Ausstellung Sted og dato for udstedelse  		
I.V. T. Zwicker VP Business Line ETF Webasto Roof & Components SE		
I.A. J. Belz Certification & Compliance Expert Webasto Roof & Components SE		
Original in deutscher Fassung. Original version på tysk		
Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.		
Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.		

EU-Konformitätserklärung
EU-overensstemmelseserklæring



Hersteller
Producent

Webasto Roof & Components SE
Kraillinger Strasse 5
82131 Stockdorf
Germany

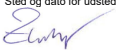
Für die Verwendung des Webasto Heizgerätesystems
Til brug af Webasto varmesystemet

Air Top Evo 55

Richtlinie Directiv	Harmonisierte Normen Harmoniserede standarder
2006/42/EG Maschinenrichtlinie	EN ISO 3744:2010 EN ISO 12100:2010 EN 61310-2:2008
2006/42/EG Maskindirektiv	
2014/30/EU EMV	EN 61000-6-2:2005/AC:2005 EN 61000-6-3:2007/A1:2011
2014/30/EU EMC	EN ISO 14982:2009 EN ISO 13766-1:2018
2011/65/EU RoHS	

Ort und Datum der Ausstellung
Sted og dato for udstedelse

Gillingen, den 01.07.2024





i.V.
T. Zwicker
VP Business Line ETF
Webasto Roof & Components SE

i.A.
J. Belz
Certification & Compliance Expert
Webasto Roof & Components SE

Original in deutscher Fassung.
Original version på tysk

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser
Konformitätserklärung trägt der Hersteller.
Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.

14 Typegodkendelse AT40|55

E1 122R - 00 0385





Kraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

E1

MITTEILUNG
ausgestellt von:
Kraftfahrt-Bundesamt
über die Erweiterung einer Genehmigung für einen Typ eines Bauteils nach
der Regelung Nr. 122 einschließlich Änderung Nr. 00 Ergänzung 06

COMMUNICATION
issued by:
Kraftfahrt-Bundesamt
concerning the extension of an approval of a component type pursuant to
Regulation No. 122 including amendment No. 00 supplement 06

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07
Approval number:

Grund (Gründe) für die Erweiterung (gegebenenfalls):
Reason(s) of extension (if any):
Technische Änderungen
Technical modifications
Redaktionelle Änderungen
Editorial modifications

Abschnitt I
Section I

Allgemeines
General

1.1. Marke (Firmenname des Herstellers):
Make (trade name of manufacturer):
Webasto Thermo & Comfort SE

1.2. Typ:
Type:
Air Top Evo 40

1.3. Merkmale zur Typidentifizierung, falls an der Einrichtung vorhanden:
Means of identification of type, if marked on the device:
Handelsbezeichnung
General commercial description

Fig. 2 Typegodkendelse Air Top Evo 40 (side 1)

E1 122R - 00 0385

Webasto
Feel the DriveKraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07
Approval number:1.3.1. Stelle, an der diese Merkmale angebracht sind:
Location of that marking:
Auf dem Gehäuse und nach dem Einbau zusätzlich am Fahrzeug
On the housing and after the installation additional on the vehicle1.4. Name und Anschrift des Herstellers:
Name and address of manufacturer:
Webasto Thermo & Comfort SE
DE-82205 Giechling1.5. Stelle, an der das ECE-Genehmigungszeichen angebracht ist:
Location of the ECE approval mark:
Auf dem Gehäuse
On the housing1.6. Anschrift(en) der Fertigungsanlage(n):
Address(es) of assembly plant(s):
Webasto Thermo & Comfort SE (Werk Neubrandenburg)
DE-17033 NeubrandenburgAbschnitt II
Section II1. Zusätzliche Angaben (gegebenenfalls):
Additional information (if any):
Entfällt
Not applicable2. Technischer Dienst, der die Prüfungen durchführt:
Technical service responsible for carrying out the tests:
DEKRA Automobil Test Center der DEKRA Automobil GmbH
DE-01998 Klettwitz3. Datum des Gutachtens:
Date of test report:
04.05.20224. Nummer des Gutachtens:
Number of test report:
202254546 (7. Erweiterung)

E1 122R - 00 0386

Webasto
Feel the DriveKraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

E1

MITTEILUNG

ausgestellt von:
Kraftfahrt-Bundesamtüber die Erweiterung einer Genehmigung für einen Typ eines Bauteils nach
der Regelung Nr. 122 einschließlich Änderung Nr. 00 Ergänzung 06

COMMUNICATION

issued by:
Kraftfahrt-Bundesamtconcerning the extension of an approval of a component type pursuant to
Regulation No. 122 including amendment No. 00 supplement 06Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06
Approval number:Grund (Gründe) für die Erweiterung (gegebenenfalls):
Reason(s) of extension (if any):
Technische Änderungen
Technical modificationsRedaktionelle Änderungen
Editorial modificationsAbschnitt I
Section IAllgemeines
General1.1. Marke (Firmenname des Herstellers):
Make (trade name of manufacturer):
Webasto Thermo & Comfort SE1.2. Typ:
Type:
Air Top Evo 551.3. Merkmale zur Typidentifizierung, falls an der Einrichtung vorhanden:
Means of identification of type, if marked on the device:
Typbezeichnung
Type designation

Fig. 3 Typegodkendelse Air Top Evo 40 (side 2)

Fig. 5 Typegodkendelse Air Top Evo 55 (side 1)

E1 122R - 00 0385

Webasto
Feel the DriveKraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07
Approval number:5. Bemerkungen (gegebenenfalls):
Remarks (if any):
Handelsbezeichnung(en):
General commercial description(s):
Air Top Evo 40 B (Benzin)
Air Top Evo 40 D (Diesel)
Air Top Evo 40 D High Altitude6. Die Genehmigung wird erweitert
Approval is extended7. Ort:
Place:
DE-24932 Flensburg8. Datum:
Date:
17.05.20229. Unterschrift:
Signature:
Im Auftrag

Jörg Burghardt



E1 122R - 00 0386

Webasto
Feel the DriveKraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06
Approval number:1.3.1. Stelle, an der diese Merkmale angebracht sind:
Location of that marking:
Auf dem Gehäuse und nach dem Einbau zusätzlich am Fahrzeug
On the housing and after the installation additional on the vehicle1.4. Name und Anschrift des Herstellers:
Name and address of manufacturer:
Webasto Thermo & Comfort SE
DE-82205 Giechling1.5. Stelle, an der das ECE-Genehmigungszeichen angebracht ist:
Location of the ECE approval mark:
Auf dem Gehäuse
On the housing1.6. Anschrift(en) der Fertigungsanlage(n):
Address(es) of assembly plant(s):
Webasto Thermo & Comfort SE (Werk Neubrandenburg)
DE-17033 NeubrandenburgAbschnitt II
Section II1. Zusätzliche Angaben (gegebenenfalls):
Additional information (if any):
Entfällt
Not applicable2. Technischer Dienst, der die Prüfungen durchführt:
Technical service responsible for carrying out the tests:
DEKRA Automobil Test Center der DEKRA Automobil GmbH
DE-01998 Klettwitz3. Datum des Gutachtens:
Date of test report:
21.03.20224. Nummer des Gutachtens:
Number of test report:
202254154 (6. Erweiterung)

Fig. 4 Typegodkendelse Air Top Evo 40 (side 3)

Fig. 6 Typegodkendelse Air Top Evo 55 (side 2)

E1

122R - 00 0386



Feel the Drive



Kraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06

Approval number:

5.

Bemerkungen (gegebenenfalls):

Remarks (if any):

Handelsbezeichnung(en):

General commercial description(s):

Air Top Evo 55 B (Benzin)

Air Top Evo 55 D (Diesel)

6.

Die Genehmigung wird erweitert

Approval is extended

7.

Ort:

Place:

DE-24932 Flensburg

8.

Datum:

Date:

12.04.2022

9.

Unterschrift:

Signature:

Im Auftrag



Jörg Burghardt



Fig. 7 Typegodkendelse Air Top Evo 55 (side 3)

Hvis du har brug for denne dokumentation på et andet sprog, så kontakt din lokale Webasto-forhandler. Du finder den nærmeste forhandler på: <https://dealerlocator.webasto.com/da-da>.
For at give feedback (på engelsk eller tysk) til dette dokument skal du sende en e-mail til Tech Doc og Translation Team: feedback2tdt@webasto.com

Europe, Asia Pacific:

Webasto
Kraillinger Str. 5
82131 Stockdorf
Germany

UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd
Webasto House
White Rose Way
Doncaster Carr
South Yorkshire
DN4 5JH
United Kingdom



9030681C

www.webasto.com

